

Zmluva o poskytnutí dotácie č. 356/2022/OPM-KU

Zmluvné strany:

1. Mesto Banská Bystrica

právna forma: mesto

v mene ktorého koná: Ján Nosko, primátor mesta

sídlo: Československej armády 26, 974 01 Banská Bystrica

IČO: 00313271

DIČ: 2020451587

bankové spojenie: Československá obchodná banka, a. s.

IBAN: SK77 7500 0000 0040 1679 5432

BIC: CEKOSKBX

webové sídlo: www.banskabystrica.sk

e-mailová adresa: podatelna@banskabystrica.sk, miriam.ondrejкова@banskabystrica.sk

(ďalej v texte len „Poskytovateľ“)

a

2. ŠK 2020 Sásová

právna forma: združenie

v mene ktorého koná: Marián Hric, predseda

sídlo: Na Zábave 3136/3, 974 11 Banská Bystrica

IČO: 53085817

DIČ:

bankové spojenie:

IBAN:

BIC:

e-mailová adresa:

(ďalej v texte len „Prijímateľ“)

(Poskytovateľ a Prijímateľ ďalej v texte spoločne aj ako „Zmluvné strany“)

Zmluvné strany v zmysle ustanovenia § 51 zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov a Všeobecne záväzného nariadenia Mesta Banská Bystrica č. 12/2020 o poskytovaní dotácií z rozpočtu Mesta Banská Bystrica (ďalej v texte len „VZN“) uzatvárajú Zmluvu o poskytnutí dotácie (ďalej v texte len „Zmluva“) v nasledovnom znení.

Článok 1. Predmet a účel zmluvy

1. Predmetom tejto Zmluvy je záväzok Poskytovateľa poskytnúť Prijímateľovi dotáciu na rok 2022 z rozpočtu Poskytovateľa na základe VZN vo výške a podľa podmienok dohodnutých v tejto Zmluve a vo VZN za účelom podporenia projektu uvedeného v ods. 2. tohto Článku Zmluvy (ďalej v texte len „Projekt“), a to výlučne v rozsahu jeho oprávnených výdavkov uvedených v žiadosti o poskytnutie dotácie v ods. C. Rozpočet projektu a vymedzených v tejto Zmluve a záväzok Prijímateľa prevziať takto poskytnutú dotáciu od Poskytovateľa, použiť ju na financovanie oprávnených výdavkov Projektu za účelom uvedeným v žiadosti o poskytnutie dotácie a podľa podmienok uvedených v tejto Zmluve a vo VZN, ako aj záväzok Prijímateľa dodržiavať všetky ďalšie s tým spojené podmienky stanovené v tejto Zmluve a vo VZN.
2. V súlade s § 2 ods. 1. písm. a) a § 5 ods. 4.1. písm. e) VZN Poskytovateľ poskytuje Prijímateľovi dotáciu na prípravu a realizáciu Projektu „Organizačné a materiálne zabezpečenie zápasu osemfinále Slovenského

pohára (Slovnaft CUP-U) ŠK 2020 Sásová - FK Senica 1.3.2022" s termínom realizácie 01. marec 2022. Dotácia je určená na úhradu bežných výdavkov, a to na mzdy, odmeny a na propagáciu v súlade so žiadosťou o poskytnutie dotácie ods. C. Rozpočet projektu.

Článok II. Výška dotácie

1. Poskytovateľ sa na základe tejto Zmluvy zaväzuje poskytnúť Prijímateľovi dotáciu **vo výške 1 000,00 €** (slovom: jeden tisíc eur) jednorazovo bezhotovostným prevodom na bankový účet Prijímateľa, a to v lehote do 14 dní odo dňa nadobudnutia účinnosti tejto Zmluvy.

Článok III. Čerpanie dotácie

1. **Prijímateľ je oprávnený čerpať dotáciu do 25. mája 2022.**
2. Prijímateľ sa zaväzuje použiť dotáciu výlučne na účel uvedený v Článku I. tejto Zmluvy.
3. Prijímateľ je povinný vynaložiť na realizáciu Projektu aj iné zdroje, a to vo výške minimálne 10 % z prijatej dotácie, čo predstavuje sumu 100,00 € (slovom: jedno sto eur).
4. Dotáciu nie je možné použiť na nákup alkoholických a tabakových výrobkov, na refundáciu výdavkov uhradených v uplynulých rokoch, splácanie úverov a úrokov z poskytnutých úverov, na sumu predstavujúcu DPH z tovarov a služieb v prípade, že Prijímateľ je platiteľom DPH a môže si uplatniť nárok na odpočítanie DPH podľa príslušných právnych predpisov, na obstaranie hnutelných vecí, prác a služieb investičného charakteru, resp. vykonané technické zhodnotenie majetku.
5. Prijímateľ nie je oprávnený dotáciu alebo jej časť poskytnúť tretej osobe.
6. Prijímateľ pri čerpaní dotácie vystupuje ako verejný obstarávateľ a zodpovedá za dodržiavanie zákona č. 343/2015 o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.
7. V prípade vzniku okolností, pre ktorú Prijímateľ nebude realizovať Projekt, na ktorý bola dotácia podľa Článku I. tejto Zmluvy poskytnutá, Prijímateľ je povinný Poskytovateľa o tejto skutočnosti informovať, a to buď osobným podaním písomného oznámenia v Klientskom centre Mestského úradu v Banskej Bystrici, alebo listovou zásielkou odoslanou na poštovú prepravu na adresu Poskytovateľa, uvedenú v záhlaví tejto Zmluvy, alebo elektronickou poštou na e-mailovú adresu: podatelna@banskabystrica.sk, prípadne prostredníctvom portálu www.slovensko.sk cez všeobecnú agendu, a to v lehote **najneskôr do 10 dní po termíne realizácie Projektu**, uvedeného v ods. 2. Článku I. tejto Zmluvy a v tej istej lehote **vrátiť** Poskytovateľovi poskytnutú dotáciu v celom rozsahu na bankový účet Poskytovateľa. Pri bankovom prevode je Prijímateľ povinný uviesť v poznámke pre účel úhrady „**vrátená dotácia**“.
8. V prípade nevyčerpania dotácie alebo jej časti v lehote podľa ods. 1. tohto Článku Zmluvy, Prijímateľ je povinný najneskôr **do 31. mája 2022 vrátiť** Poskytovateľovi poskytnutú dotáciu alebo jej časť na bankový účet Poskytovateľa. Pri bankovom prevode je Prijímateľ povinný uviesť v poznámke pre účel úhrady „**vrátená dotácia**“.
9. O vrátení poskytnutej dotácie alebo jej časti Prijímateľ doručí Poskytovateľovi písomné oznámenie.
10. Nevyčerpané finančné prostriedky z dotácie sa do rozpočtu nasledujúceho roka neprenášajú.

Článok IV. Vyúčtovanie dotácie

1. Prijímateľ sa zaväzuje doručiť Poskytovateľovi **vyúčtovanie dotácie do 31. mája 2022.**
2. Zmluvné strany sa dohodli, že pre účely vyúčtovania dotácie sa za oprávnené výdavky považujú aj výdavky vzniknuté pred nadobudnutím účinnosti tejto Zmluvy za podmienky, že boli vynaložené v súlade s Článkom I. tejto Zmluvy, ale len výdavky, ktoré vznikli odo dňa podania žiadosti o poskytnutie dotácie najviac do termínu oprávnenia čerpať dotáciu.

3. Vyúčtovanie dotácie na predpísanom tlačive doručí Prijímateľ osobne na Klientske centrum Mestského úradu v Banskej Bystrici, alebo poštou na adresu Poskytovateľa, uvedenú v záhlaví tejto Zmluvy, alebo elektronickou poštou na e-mailovú adresu: podatelna@banskabystrica.sk, prípadne prostredníctvom portálu www.slovensko.sk cez všeobecnú agendu; vyúčtovanie dotácie musí byť v čitateľnej podobe a riadne signované Prijímateľom.
4. Rozhodujúcim dátumom doručenia vyúčtovania dotácie na Klientske centrum Mestského úradu v Banskej Bystrici je registračná pečiatka mestského úradu. Ak Prijímateľ doručuje vyúčtovanie dotácie prostredníctvom pošty, rozhodujúcim je deň podania zásielky na poštovú prepravu, uvedený na pečiatke pošty. V prípade doručovania elektronickou poštou je rozhodujúcim dňom deň odoslania vyúčtovania dotácie.
5. Vyúčtovanie dotácie musí obsahovať, v súlade s Článkom I. tejto Zmluvy, čitateľné fotokópie účtovných dokladov a dokladov o úhrade (v origináli v prípade požiadavky Poskytovateľa) v zmysle zákona č. 431/2002 Z. z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov, preukazujúce použitie dotácie, ktoré musia byť v slovenskom jazyku. Ďalej musí obsahovať:
 - 5.1. pri tlačiarenských službách okrem daňového dokladu jeden exemplár predmetnej tlačoviny.
6. Prijímateľ je povinný k vyúčtovaniu dotácie priložiť:
 - 6.1. zhodnotenie realizovaného Projektu na predpísanom tlačive zverejnenom na webovom sídle Poskytovateľa (<https://www.banskabystrica.sk/dotacie/tlaciva/>),
 - 6.2. dokumentáciu o zabezpečení propagácie Poskytovateľa (na plagátoch, pozvánkach, dielach, obrazovom a zvukovom zázname atď.) s použitím erbu s textom, ktorý je umiestnený na webovom sídle Poskytovateľa (<https://www.banskabystrica.sk/dotacie/tlaciva/>),
 - 6.3. v súlade s Článkom III. ods. 3. tejto Zmluvy zdokladovanie použitia iných zdrojov vynaložených na realizáciu Projektu,
 - 6.4. v prípade nezhody čísla bankového účtu Prijímateľa uvedeného v záhlaví tejto Zmluvy s číslom bankového účtu, z ktorého boli realizované úhrady, dokument potvrdzujúci vlastníctvo tohto bankového účtu.
7. Prijímateľ je oprávnený vyúčtovať **výdavky na mzdy a odmeny najviac do výšky 20 % z poskytnutej dotácie**. Ustanovenie predchádzajúcej vety sa nevzťahuje na výdavky vynaložené na odmeny za umelecký výkon podaný výkonným umelcom.

V. Kontrola a sankcie

1. Kontrolu dodržiavania ustanovení tejto Zmluvy vykonávajú zamestnanci vecne príslušného organizačného útvaru Mestského úradu v Banskej Bystrici.
2. V prípade, že Prijímateľ poruší svoju zmluvnú povinnosť, na ktorej splnenie sa zaviazal v ods. 7. a 8. Článku III. tejto Zmluvy a v stanovenej lehote Poskytovateľovi poskytnutú dotáciu alebo jej časť nevráti, Poskytovateľ má právo uplatniť si nárok na zaplatenie zmluvnej pokuty vo výške 0,5 % denne zo sumy poskytnutej dotácie, a to za každý deň omeškania Prijímateľa s vrátením poskytnutej dotácie alebo jej časti. Ustanovenie predchádzajúcej vety sa primerane použije aj v prípade porušenia povinnosti Prijímateľa vyplývajúcej z ods. 4., 6., 7. a 8. tohto Článku Zmluvy.
3. V prípade, že Prijímateľ poruší svoju zmluvnú povinnosť, na ktorej splnenie sa zaviazal v ods. 1. Článku IV. tejto Zmluvy a v stanovenej lehote Poskytovateľovi vyúčtovanie dotácie nedoručí, Poskytovateľ má právo uplatniť si nárok na zaplatenie zmluvnej pokuty vo výške 0,5 % denne zo sumy poskytnutej dotácie, a to za každý deň omeškania Prijímateľa s doručením vyúčtovania dotácie. Ustanovenie predchádzajúcej vety sa primerane použije aj v prípade porušenia povinnosti Prijímateľa vyplývajúcej z ods. 5. tohto Článku Zmluvy.
4. V prípade, že Prijímateľ poruší svoju zmluvnú povinnosť, na ktorej splnenie sa zaviazal v ods. 1. Článku IV. tejto Zmluvy, a ani na základe písomnej výzvy Poskytovateľa zaslanej prostredníctvom elektronickej pošty na e-mailovú adresu uvedenú v záhlaví tejto Zmluvy v dodatočne poskytnutej lehote na predloženie vyúčtovania dotácie Poskytovateľovi vyúčtovanie dotácie nedoručí, Prijímateľ je povinný vrátiť Poskytovateľovi poskytnutú dotáciu v celom rozsahu, a to v lehote do 10 dní odo dňa doručenia písomnej

výzvy Poskytovateľa na vrátenie poskytnutej dotácie zaslanej prostredníctvom elektronickej pošty na e-mailovú adresu uvedenú v záhlaví tejto Zmluvy. Zmluvná pokuta uplatnená podľa ods. 3. tohto Článku Zmluvy bude vyčíslená ku dňu uplynutia dodatočne poskytnutej lehoty na predloženie vyúčtovania dotácie.

5. V prípade, že Prijímateľom doručené vyúčtovanie dotácie nebude úplné a/alebo preukázané riadnymi účtovnými dokladmi v zmysle zákona č. 431/2002 Z. z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov a dokladmi podľa ods. 5. a 6. Článku IV. tejto Zmluvy, Poskytovateľ vyzve Prijímateľa na jeho dopracovanie a/alebo doplnenie, a to písomne prostredníctvom elektronickej pošty na e-mailovú adresu uvedenú v záhlaví tejto Zmluvy. Prijímateľ je povinný predložiť Poskytovateľovi dopracované a/alebo doplnené vyúčtovanie dotácie, a to v lehote do 10 dní odo dňa doručenia písomnej výzvy Poskytovateľa na dopracovanie a/alebo doplnenie vyúčtovania dotácie.
6. V prípade, že Prijímateľ poruší svoju zmluvnú povinnosť, na ktorej splnenie sa zaviazal v ods. 5. tohto Článku Zmluvy, Prijímateľ je povinný vrátiť Poskytovateľovi poskytnutú dotáciu vo výške výdavkov, ktoré budú predmetom výzvy podľa ods. 5. tohto Článku Zmluvy, a to v lehote do 10 dní odo dňa doručenia písomnej výzvy Poskytovateľa na vrátenie časti poskytnutej dotácie zaslanej prostredníctvom elektronickej pošty na e-mailovú adresu uvedenú v záhlaví tejto Zmluvy. Zmluvná pokuta uplatnená podľa ods. 3. tohto Článku Zmluvy bude vyčíslená ku dňu uplynutia dodatočne poskytnutej lehoty na predloženie dopracovaného a/alebo doplneného vyúčtovania dotácie.
7. V prípade, že Prijímateľ poruší svoju zmluvnú povinnosť, na ktorej splnenie sa zaviazal v ods. 1. a 2. Článku I. a v ods. 2., 4., 5. a 6. Článku III. tejto Zmluvy, Prijímateľ je povinný vrátiť Poskytovateľovi poskytnutú dotáciu alebo jej časť, a to v lehote do 10 dní odo dňa doručenia písomnej výzvy Poskytovateľa na vrátenie poskytnutej dotácie alebo jej časti zaslanej prostredníctvom elektronickej pošty na e-mailovú adresu uvedenú v záhlaví tejto Zmluvy.
8. V prípade, že kontrolný orgán zistí použitie poskytnutej dotácie v rozpore s ustanoveniami tejto Zmluvy a/alebo VZN, Prijímateľ je povinný vrátiť Poskytovateľovi poskytnutú dotáciu vo výške, ktorá bola zistením kontrolného orgánu použitá v rozpore s ustanoveniami tejto Zmluvy a/alebo VZN, a to v lehote do 10 dní odo dňa doručenia písomnej výzvy Poskytovateľa na vrátenie poskytnutej dotácie alebo jej časti zaslanej prostredníctvom elektronickej pošty na e-mailovú adresu uvedenú v záhlaví tejto Zmluvy.
9. Plnenie podmienok tejto Zmluvy je Poskytovateľ oprávnený kontrolovať počas trvania zmluvného vzťahu, najdlhšie však po dobu 36 mesiacov od ukončenia zmluvného vzťahu. Prijímateľ sa zaväzuje a súhlasí, že bude plniť a akceptovať uvedené podmienky v zmysle tejto Zmluvy počas uvedeného obdobia.
10. Prijímateľ je na základe jednotlivých ustanovení tejto Zmluvy povinný vytvoriť podmienky pre kontrolu čerpania dotácie poskytnutej z rozpočtu Poskytovateľa.

Článok VI. Ostatné dojednania

1. Zmluva sa uzatvára na dobu neurčitú.
2. Porušenie podmienok použitia dotácie upravených v tejto Zmluve sa považuje za porušenie finančnej disciplíny v zmysle zákona č. 523/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.
3. V súvislosti s poskytnutou dotáciou Prijímateľ berie na vedomie oprávnenia Poskytovateľa pri plnení povinností podľa zákona č. 357/2015 Z. z. o finančnej kontrole a audite a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.
4. Poskytnutím dotácie nie sú dotknuté ostatné zákonné povinnosti Prijímateľa súvisiace s prípravou a realizáciou Projektu.
5. Zmluvné strany sú povinné navzájom si oznámiť akékoľvek zmeny kontaktných údajov uvedených v záhlaví tejto Zmluvy.
6. Ak v období čerpania dotácie nastanú okolnosti spôsobujúce zánik alebo zrušenie Prijímateľa alebo ak dôjde k pozastaveniu, prípadne k prerušeniu jeho činnosti, Prijímateľ je povinný Poskytovateľa o takých okolnostiach písomne informovať, a to v lehote do 10 dní odo dňa, kedy k vzniku takých okolností došlo.

